

Shark

Anti Hair Wrap & DuoClean Cordless Vacuum

IZ380EU Series

INŠTRUKCIE



sharkhome.sk



ĎAKUJEME

za nákup Shark® Anti Hair Wrap & DuoClean bezdrôtového vysávača

ZAZNAMENAŤ TIETO INFORMÁCIE.

Číslo modelu: _____

Dátum nákupu (uschovejte si doklad): _____

Obchod, v ktorom bol tovar zakúpený: _____

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Napätie: 21.6V ---



TIP: Model a sériové číslo nájdete na štítku s QR kódom, ktorý je umiestnený na spodnej časti zásobníka na prach.

POZORNE SI PREČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE BUDÚCE POUŽITIE.

Tento návod na obsluhu je navrhnutý tak, aby vám pomohol úplne pochopiť váš nový akumulátorový vysávač Shark DuoClean.



OBSAH

Dôležité bezpečnostné pokyny	3
Zoznámenie sa s akumulátorovým vysávačom Shark	5
Vaša lítium-iónová batéria	6
LED indikátory napájania a nabíjania batérie	6
Recyklácia vašej lítium-iónovej batérie	6
Nabíjanie batérie	7
Nastavenia napájania	8
Režimy čistenia	9
Používanie tyčinky Flexology®	10
Flexology® Reach	10
Flexology® Storage	10
Údržba vysávača	11
Vyprázdnenie zásobníka na prach	11
Odstránenie a čistenie zásobníka na prach	11
Čistenie filtrov	12
Sacia hlavica	13
Kontrola zablokovania	14
Riešenie problémov	15



Toto označenie znamená, že tento výrobok by sa nemal likvidovať spolu s iným odpadom z domácnosti. Aby ste predišli možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia v dôsledku nekontrolovanej likvidácie odpadu, recyklujte ho zodpovedne, aby ste podporili udržateľné opätovné využívanie materiálových zdrojov. Ak chcete vrátiť použité zariadenie použite systémy na vrátenie a zber odpadu alebo sa obráťte na predajcu, u ktorého ste tento výrobok zakúpili. Tí môžu tento výrobok prevziať na ekologicky bezpečnú recykláciu.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

LEN NA POUŽITIE V DOMÁCNOSTI - PRED POUŽITÍM TOHTO VYSÁVAČA SI PREČÍTAJTE VŠETKY POKYNY.

Aby ste znížili riziko úrazu elektrickým prúdom a neúmyselnej prevádzky, pred servisom vypnite napájanie a vyberte batériu ION Power Pack.

POZNÁMKA: Ak máte jemné alebo vlnené koberce, najmä so slučkovým vlasom, vyskúšajte vysávač najprv na skrytej ploche, aby ste sa uistili, že rotujúce kefové valce nepoškodia alebo neroztrhajú vlákna koberca.

⚠ VAROVANIE

ZNÍŽIŤ RIZIKO POŽIARU, ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, ZRANENIA, ALEBO ŠKODY NA MAJETKU:

- 1 Tento vysávač sa skladá z motorovej hubice, tyče a ručného vysávača. Tieto komponenty obsahujú elektrické pripojky, elektrické vedenie a pohyblivé časti, ktoré môžu predstavovať riziko pre používateľa.
- 2 Pred každým použitím starostlivo skontrolujte všetky časti, či nie sú poškodené. Ak je niektorá časť poškodená, prestaňte ju používať.
- 3 Používajte len identické náhradné diely.
- 4 Tento vysávač neobsahuje žiadne servisovateľné časti.
- 5 Používajte ho len tak, ako je popísané v tejto príručke. NEPOUŽÍVAJTE vysávač na iné účely, ako sú popísané v tejto príručke.
- 6 S výnimkou filtrov a nádoby na prach NEVYSTAVUJTE žiadne časti vysávača pôsobeniu vody alebo iných kvapalín.
- 7 Spotrebič a jeho kábel uchovávajte mimo detí. Nedovoľte, aby spotrebič používali deti. NEDOVOLTE, aby bol spotrebič používaný ako hračka. Pri používaní v blízkosti detí je potrebný prísny dohľad.
- 8 Tento spotrebič môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami, ak boli pod dohľadom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a pochopili súvisiace nebezpečenstvá. Čistenie a užívateľskú údržbu nesmú vykonávať deti.
- 9 Pred pripojením alebo odpojením akýchkoľvek hadíc vedúcich prúd, motorizovaných hubíc, nabíjačiek, batérií alebo iných elektrických zariadení vysávač vždy vypnite.
- 10 NEMANIPULUJTE zástrčkou alebo vysávačom mokrými rukami.
- 11 NEPOUŽÍVAJTE bez nasadeného zásobníka na prach, filtrov a kotúča na kefy.
- 12 Používajte iba filtre a príslušenstvo značky Shark®. V opačnom prípade stráca platnosť záruka.
- 13 Do otvorov dýzy alebo príslušenstva NEVKLADAJTE žiadne predmety. NEPOUŽÍVAJTE s akýmkoľvek zablokovaným otvorom; udržiavajte ho bez prachu, žmolkov, vlasov a všetkého, čo by mohlo znížiť prietok vzduchu.
- 14 NEPOUŽÍVAJTE, ak je obmedzený prietok vzduchu tryskou alebo príslušenstvom. Ak dôjde k zablokovaniu vzduchových ciest alebo motorovej podlahovej hubice, vysávač vypnite. Pred opätovným zapnutím prístroja odstráňte všetky prekážky.
- 15 Udržujte hubicu a všetky otvory vysávača mimo dosahu vlasov, tváre, prstov, nezakrytých nôh alebo voľného oblečenia.
- 16 NEPOUŽÍVAJTE, ak vysávač nefunguje tak, ako má, alebo ak bol upustený, poškodený, ponechaný vonku alebo spadnutý do vody.
- 17 Pri čistení na schodoch buďte mimoriadne opatrní.
- 18 NECHÁVAJTE vysávač bez dozoru, keď je zapnutý.
- 19 Keď je vysávač zapnutý, udržiavajte ho v pohybe po povrchu koberca pri aby ste predišli poškodeniu vlákien koberca.
- 20 NEUMIESTŇUJTE vysávač na nestabilné povrchy, ako sú stoličky alebo stoly.

21 NEPOUŽÍVAJTE na:

- a)** Kvapaliny
- b)** Veľké objekty
- c)** tvrdé alebo ostré predmety (sklo, klince, skrutky alebo mince)
- d)** Veľké množstvo prachu (vrátane sadrokartónu, popola z krbu alebo uhlíkov). NEPOUŽÍVAJTE ako prídavné zariadenie k elektrickému náradíu na zber prachu.
- e)** fajčenie alebo horiace predmety (horúce uhlíky, cigaretové ohorky alebo zápalky)
- f)** horľavé materiály (tekutina do zapalovačov, benzín alebo petrolej)
- g)** Toxické materiály (chlórové bielidlo, amoniak alebo čistič kanalizácie)

22 NEPOUŽÍVAJTE v nasledujúcich oblastiach:

- a)** Slabo osvetlené oblasti
- b)** Mokré alebo vlhké povrchy
- c)** Vonkajšie priestory
- d)** Priestory, ktoré sú uzavreté a môžu obsahovať výbušné alebo toxické výpary alebo pary (kvapalina do zapalovačov, benzín, petrolej, farby, riedidlá na farby, látky odolné voči moliam alebo horľavý prach)

23 Pred pripojením alebo odpojením nabíjačky vysávač vypnite.**24 Pred akýmkoľvek nastavovaním, čistením, údržbou alebo odstraňovaním problémov vysávač vypnite.****25 Počas čistenia alebo bežnej údržby, NESMIETE strihať nič iné ako vlasy, vlákna alebo šnúrky omotané okolo štetca.****26 Pred výmenou vo vysávači nechajte všetky filtre úplne vyschnúť, aby sa zabránilo nasatiu kvapaliny do elektrických častí.****27 NEPOKÚŠAJTE sa sami upravovať alebo opravovať vysávač alebo batériu, okrem prípadov uvedených v tejto príručke. Batériu ani vysávač NEPOUŽÍVAJTE, ak boli upravené alebo poškodené. Poškodené alebo upravené batérie môžu vykazovať nepredvídateľné správanie, ktoré môže viesť k požiaru, výbuchu**

alebo riziku zranenia.

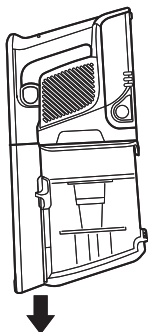
28 Pred odpojením zo zásuvky vypnite všetky ovládacie prvky.**29 Pred pripojením alebo odpojením motorovej trysky alebo ručného náradia tento spotrebič vždy vypnite.****BALENIE BATÉRIÍ****30 Batéria je zdrojom energie pre vysávač. Pozorne si prečítajte a dodržiavajte všetky pokyny na nabíjanie.****31 Aby ste zabránili neúmyselnému spusteniu, pred zdvihnutím alebo prenášaním vysávača sa uistite, že je vypnutý. NENOSTE spotrebič s prstom na vypínači.****32 Používajte iba nabíjačky Dong Kun DK25A- 248080H-V, YLS0243A-E248080. Používanie nesprávnej nabíjačky môže mať za následok nenabíjanie a/alebo nebezpečné podmienky. Používajte iba batériu Shark XSBT600EU.****33 Batériu uchovávajte mimo dosahu všetkých kovových predmetov, ako sú kancelárske spinky, mince, kľúče, klince alebo skrutky. Skratovanie pólov batérie zvyšuje riziko požiaru alebo popáleniny.****34 V zlých podmienkach môže z batérie vytekať kvapalina. Vyhnite sa kontaktu s touto kvapalinou, pretože môže spôsobiť podráždenie alebo popáleniny. Ak dôjde ku kontaktu, opláchnite ju vodou. Ak sa kvapalina dostane do očí, vyhľadajte lekársku pomoc.****35 Batéria by sa nemala skladovať pri teplotách nižších ako 3 °C (37,4 °F) alebo vyšších ako 40 °C (104 °F), aby sa zachovala jej dlhodobá životnosť.****36 NENABÍJAJTE batériu pri teplotách nižších ako 5 °C alebo vyšších ako 40 °C.****37 Spotrebič skladujte v interiéri. NEPOUŽÍVAJTE ho ani ho neskladujte pri teplote nižšej ako 3 °C (37,4 °C). Pred použitím spotrebiča sa uistite, že má izbovú teplotu.****38 NEVYSTAVUJTE batériu ohňu alebo pri teplotách nad 130 °C (265 °F), pretože môže spôsobiť výbuch.**

ULOŽTE SI TIETO POKYNY

ZOZNÁMENIE SA S BEZDRÔTOVÝM VYSÁVAČOM SHARK®

1. Vložte tyč do podlahovej hubice a zatlačte ju, kým nezacvakne na svoje miesto.
2. Vložte ručný vysávač do hornej časti tyče a zatlačte ho, kým nezacvakne na svoje miesto. Pre správnu prevádzku sa uistite, že sú všetky komponenty úplne pripojené a zacvaknuté na mieste.

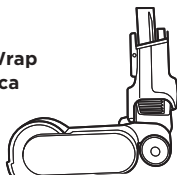
Ručný vysávač



Tyč Flexology®



**Anti – Hair Wrap
sacia hlavica**

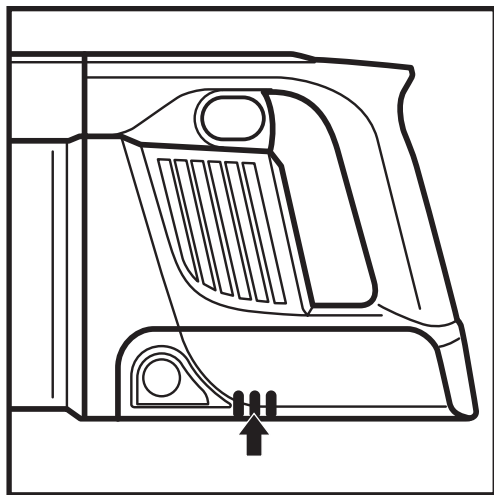


VAROVANIE: Tento vysávač sa sám nepostaví. Pokyny na skladovanie nájdete na strane 11.

VAŠA LÍTIUM-IÓNOVÁ BATÉRIA

Lítium-iónová batéria Power Pack sa dodáva úplne nenabitá. Pred prvým použitím ju úplne nabite. Počas prvého použitia batériu vybijajte, kým sa úplne nabije. Tým sa batéria kondicionuje.

LED INDIKÁTORY NAPÁJANIA A NABÍJANIA BATÉRIE



Nabíjanie



Nízke
nabítenie



Stredné
nabítenie



Takmer
plné



Plné
nabítenie

POZNÁMKA: Úplné nabítenie trvá približne 3 hodiny.

V prevádzke



Plné
nabítenie



Stredné
nabítenie



Nízke
nabítenie



Takmer
vybitá



vybitá

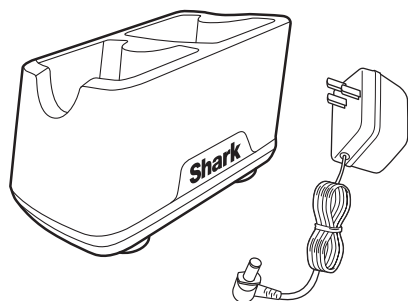
RECYKLÁCIA VAŠEJ LÍTIUM-IÓNOVEJ BATÉRIE

Tento výrobok používa lítium-iónovú nabíjateľnú a recyklovateľnú batériu. Keď sa batéria prestane nabíjať, treba ju z vysávača vybrať a recyklovať. Batériu NEspalujte ani nekompostujte.

Keď je potrebné vymeniť lítium-iónovú napájaciu batériu, zlikvidujte ju alebo recyklujte v súlade s miestnymi predpismi. V niektorých oblastiach je nezákonné umiestňovať použité lítium-iónové batérie do koša alebo do prúdu tuhého komunálneho odpadu. Použité napájacie batérie odovzdajte na recykláciu do autorizovaného recyklačného strediska alebo predajcovi. Informácie o tom, kde môžete odovzdávať použité napájacie batérie, získate v miestnom recyklačnom centre.

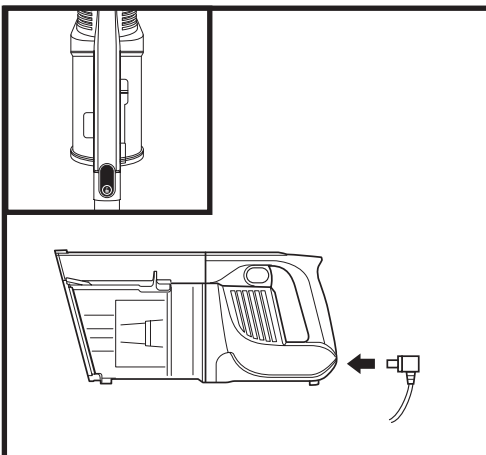
POZNÁMKA: Úplné nabítenie trvá približne 3 hodiny. Kapacita lítium-iónovej napájacej súpravy, podobne ako všetkých lítium-iónových batérií, sa časom prirodzene zníži zo 100 % kapacity novej batérie.

NABÍJANIE BATÉRIE



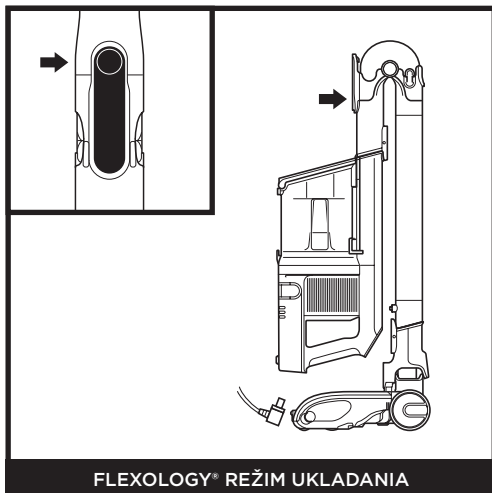
NABÍJACKA LÍTIUM-IÓNOVÝCH BATÉRIÍ

Zapojte lítium-iónovú nabíjačku do elektrickej zásuvky.



V RUČNOM VYSÁVAČI

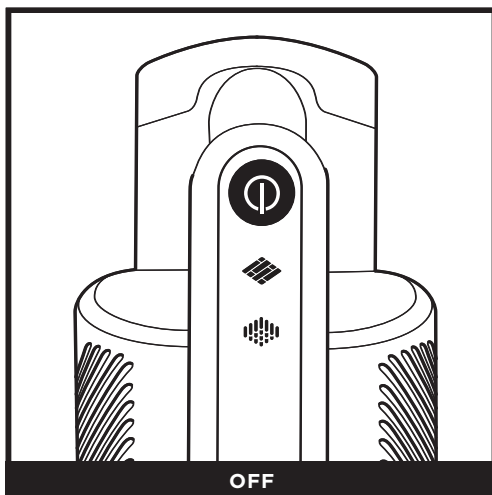
Vyberte ručný vysávač z tyče stlačením tlačidla uvoľnenia prútika a potiahnutím nahor. Zapojte nabíjačku do nabíjacieho portu na ručnom vysávači.



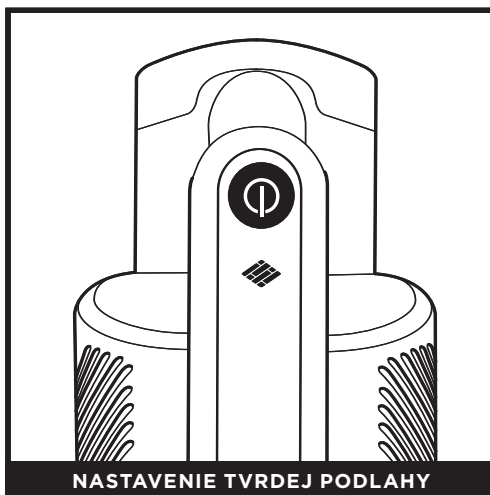
FLEXOLOGY® REŽIM UKLADANIA

Ak chcete batériu z vysávača vybrať, stlačte uvoľňovacie tlačidlo na batérii a vysunite ju z priestoru rukoväte. Ak chcete batériu znova nainštalovať, zasuníte ju späť do priehradky, kým nezacvakne na svoje miesto.

NASTAVENIA IÓNOVÉHO VÝKONU



Stlačením tlačidla zapnete alebo vypnete napájanie.



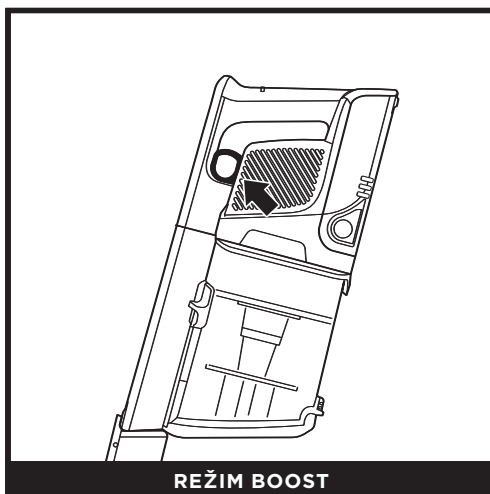
Tvrde podlahy/malé koberce

Toto nastavenie použite na čistenie podláh a malých kobercov.



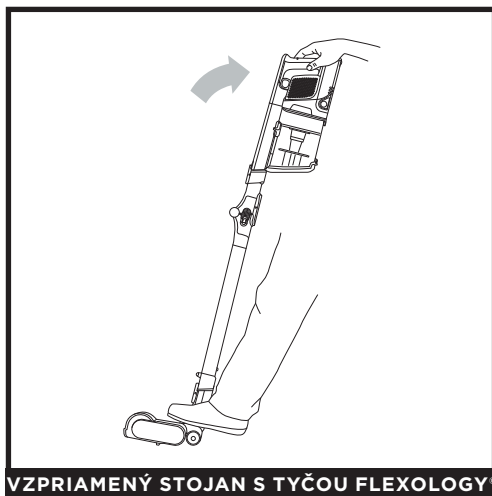
Koberce

Toto nastavenie použite na zber nečistôt pod povrchom kobercov.



Ak chcete zvýšiť výkon, stlačte spúšť na ručnom vysávači. Ak ju uvoľníte, vrátite sa štandardnému výkonu.

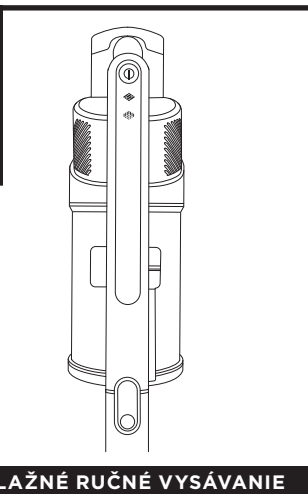
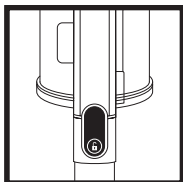
REŽIMY ČISTENIA



VZPRIAMENÝ STOJAN S TYČOU FLEXOLOGY®

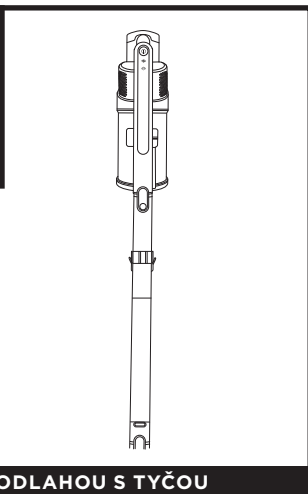
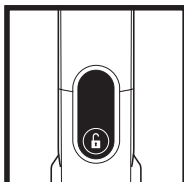
Ak chcete čistiť podlahy, položte nohu na podlahovú hubicu a nakloňte ručný vysávač dozadu.

POZNÁMKA: Kefový valec sa zapne len vtedy, keď sú ručný vysávač a tyč naklonené dozadu.



NADPODLAŽNÉ RUČNÉ VYSÁVANIE

Stlačením tlačidla na uvoľnenie tyče zdvihnite ručný vysávač z tyče. Skvelé na čistenie schodov a nábytku a iných nadpodlažných priestorov s príslušenstvom.



NAD PODLAHOU S TYČOU

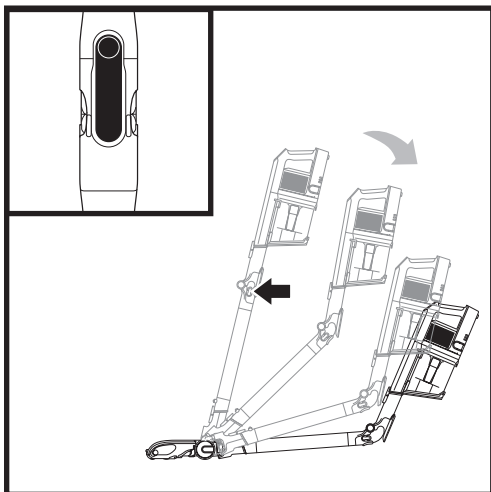
Postavte vysávač do zvislej polohy a stlačte tlačidlo uvoľnenia hubice v mieste, kde sa spodná časť tyče stretáva s hubicou. Zdvihnutím smerom nahor ju odpojte.

Skvele sa hodí na čistenie podlahových líšt, stropných ventilátorov, okenných parapetov a iných ťažko prístupných miest.

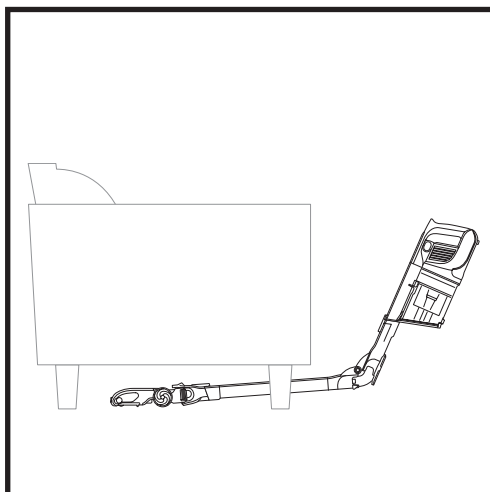
POZNÁMKA: Všetko príslušenstvo je kompatibilné s tyčovým aj ručným vysávačom.

POUŽÍVANIE TYČE FLEXOLOGY®

FLEXOLOGY® REACH

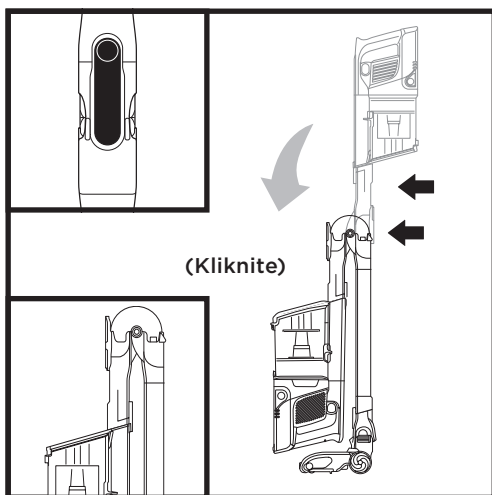


Stlačte západku na odblokovanie prútika Flexology® na zadnej strane prútika a potom nastavte uhol.

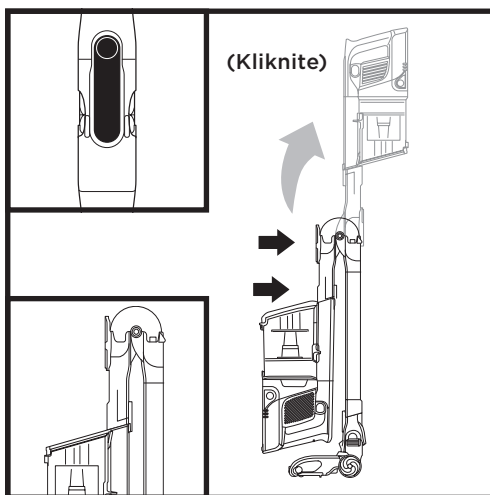


Nastavte tyč do nižšieho uhla, aby ste mohli ľahko čistiť pod nábytkom.

SKLADOVANIE FLEXOLOGY®

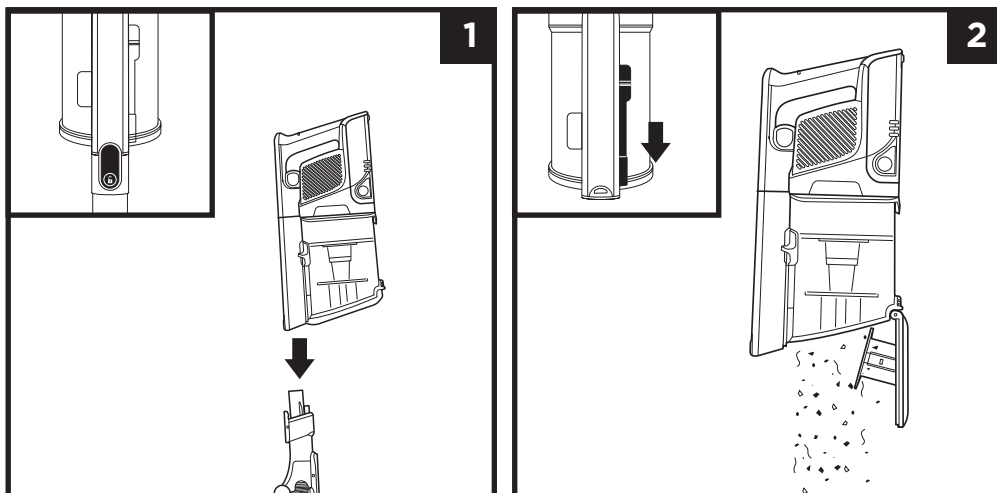


Ak chcete vysávač prepnúť do režimu skladovania, stlačte odblokovaciu západku a zároveň ručný vysávač sklopte dopredu, kým tyč nezacvakne a nezablokuje sa.



Ak chcete vysávač vyradiť z režimu skladovania, zdvihnite ručný vysávač, kým tyč nezacvakne a nezaistí sa mieste.

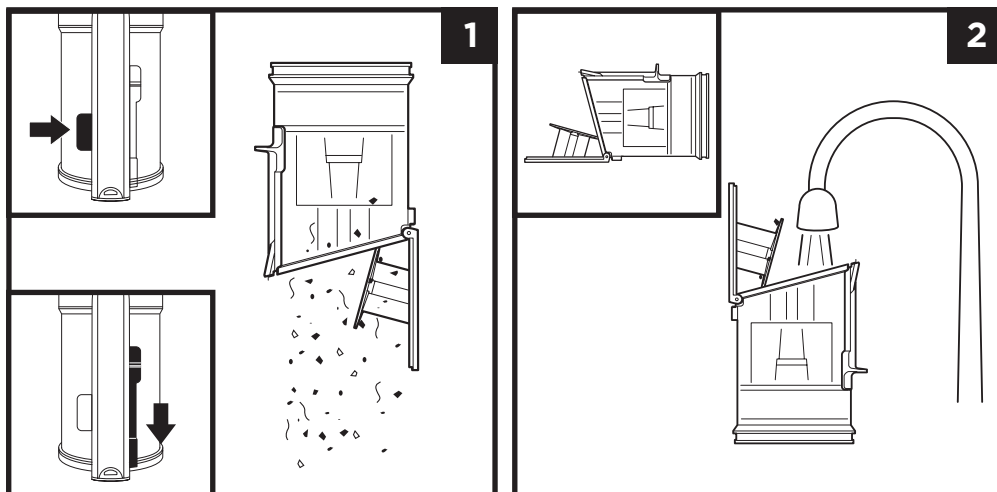
VYPRÁZDNNENIE ZÁSOBNÍKA NA PRACH



Stlačte tlačidlo uvoľnenia ručného vysávača a odpojte ručný vysávač od tyče.

Ak chcete vyprázdniť nádobu na prach, keď je pripojená k ručnému vysávaču, umiestnite nádobu na prach nad nádobu na odpadky a posuňte posuvník uvoľnenia veka dopredu.

VYBERANIE A ČISTENIE ZÁSOBNÍKA NA PRACH



Ak chcete vybrať nádobu na prach z ručného vysávača, stlačte tlačidlo uvoľnenia nádoby na prach v blízkosti hubice ručného vysávača. Nakloňte nádobku na prach a zdvihnutím ju vyberte.

Ak chcete vyprázdniť prach a nečistoty, podržte nádobu na prach nad košom a posuňte posuvník uvoľnenia veka dopredu.

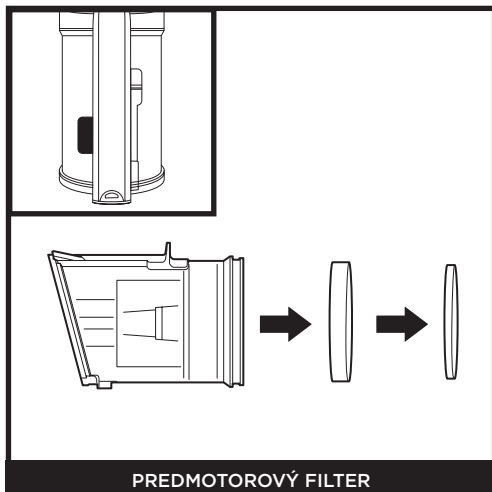
Z prachového sita odstráňte nečistoty jemným poklepaním alebo utretím suchou handričkou podľa potreby. Ak chcete vyčistiť vnútro prachovej nádoby, opláchnite ju vodou. Pred opätovnou inštaláciou ho položte na bok, aby sa aspoň 24 hodín sušil na vzduchu.

ÚDRŽBA VYSÁVAČA

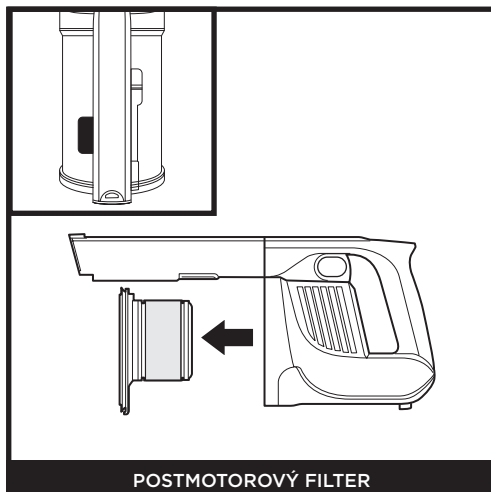
ČISTENIE FILTROV

Ak chcete filtre vyčistiť, opláchnite ich iba vodou. Pred opätovnou inštaláciou nechajte všetky filtre úplne vyschnúť na vzduchu aspoň 24 hodín, aby sa zabránilo nasatiu kvapaliny do elektrických častí. Predmotorové filtre čistite aspoň raz mesačne a postmotorové filtre aspoň raz ročne. V prípade medzi jednotlivými umývaniami odklepávajte uvoľnené nečistoty. Pri intenzívnom používaní môže byť niekedy potrebné častejšie čistenie.

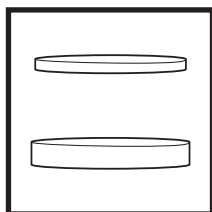
DÔLEŽITÉ: Pri čistení filtrov nepoužívajte mydlo. Používajte iba vodu.



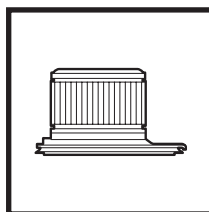
Stlačte tlačidlo uvoľnenia zásobníka na prach a vyberte zásobník na prach. Vytiahnite penové a plstené filtre zo zadnej časti prachovej nádoby.



Odstráňte nádobu na prach. Vytiahnite ručného vysávača filter po motore.



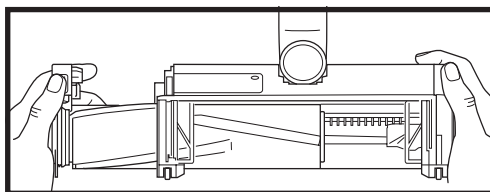
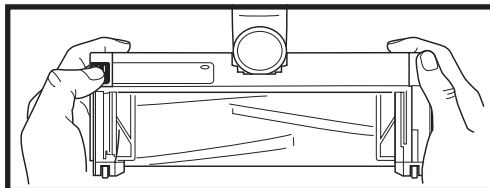
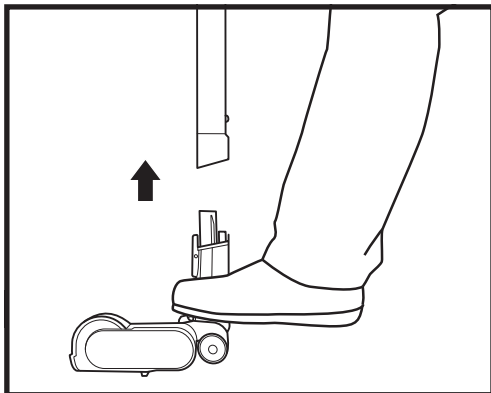
Súprava penového a plsteného filtra pred motorom



Filter po motore

SACIA HLAVICA

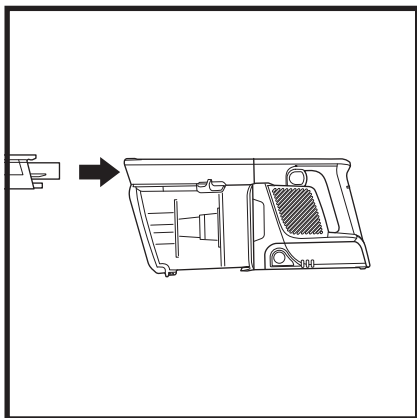
Ak pri vysávaní narazíte na tvrdý alebo ostrý predmet alebo zaznamenáte zmenu hluku, skontrolujte, či sa kefový valec nezablokoval alebo či v ňom nie sú zachytené predmety.



1. Vypnite vysávač.
2. Pomocou mince otočte zámkový proti smeru hodinových ručičiek, aby sa otvorili, a potom odklopte kryt, aby ste získali prístup k valcu s kefkou.
3. Vyčistite dýchacie cesty od upchatí.
4. Kryt nasadíte nasunutím vložiek do otvorov, potom pevne zatlačte na všetky strany a otočením zámkov v smere hodinových ručičiek ho zatvorte. Po zaistení zámkov sa ozve počuteľné cvaknutie.

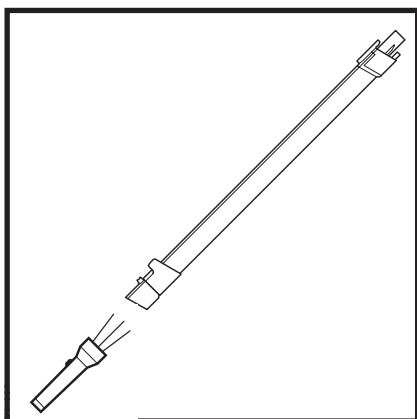
ÚDRŽBA VYSÁVAČA

KONTROLA ZABLOKOVANIA



Kontrola zablokovania ručného vysávača:

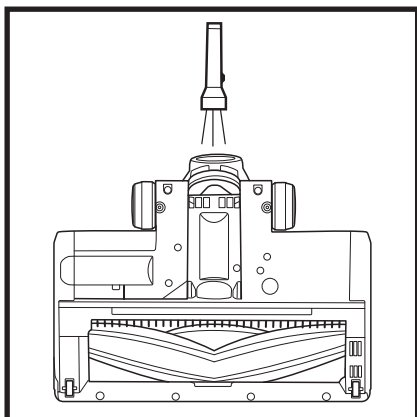
1. Vypnite vysávač.
2. Vyberte ručný vysávač z tyče.
3. Skontrolujte všetky nasávacie otvory do zásobníka na prach a odstráňte prípadné nečistoty alebo upchatie.



Kontrola zablokovania prútika:

Flexology® Wand:

1. Vypnite vysávač.
2. Vyberte ručný vysávač a podlahovú hubicu z tyče.
3. Skontrolujte prístup k upchatiu na tyči Flexology® tak, že stlačíte výstupky na oboch stranách hadice a zdvihnete hadicu, aby ste získali prístup k tyči.
4. Odstráňte všetky nečistoty a upchávky.



Kontrola zablokovania sacej hlavice:

1. Vypnite vysávač.
2. Odpojte prútik.
3. Pomocou hrany mince otvorte tri zámky na spodnej časti podlahovej hubice (pozri stranu 12).
4. Odstráňte kryt a odklopte hrdlo podlahovej hubice.
5. Skontrolujte otvor a odstráňte prípadné nečistoty alebo upchatie.
6. Nasadte kryt pevným zatlačením na všetky strany a otočte zámky v smere hodinových ručičiek.

VAROVANIE: Aby ste znížili riziko úrazu elektrickým prúdom a neúmyselnej prevádzky, pred servisom vypnite napájanie a vyberte lítium-iónovú batériu.

Vysávač nezbera nečistoty. Žiadne alebo slabé odsávanie. Kontrolka dýzy svieti na červeno. (Ďalšie informácie nájdete v časti Kontrola upchatia).

- Skontrolujte filtre, či nie je potrebné ich vyčistiť. Pred opätovným vložením filtrov do vysávača postupujte podľa pokynov na ich opláchnutie a úplné vysušenie na vzduchu.
- Zásobník na prach môže byť plný; vyprázdnite ho.
- Skontrolujte, či sa podlahová dýza nezablokovala; v prípade odstráňte upchatie.
- Odstráňte všetky šnúrky, vlákna koberca alebo vlasy, ktoré môžu byť omotané okolo valca kefy.
- Skontrolujte, či nie je upchaté spojenie medzi ručným vysávačom a tyčou; v prípade upchatie odstráňte. Ak problém pretrváva, kontaktujte zákaznícky servis.
- Skontrolujte, či nie je zablokovaný prístup k upchatiu v prútku, a odstráňte všetky nečistoty.

Vysávač zdvíha koberce.

- Uistite sa, že nemáte zapnutý režim zvyšovania výkonu. Pri vysávaní plošných kobercov alebo kobercov s jemne obšité okraje.
- Vypnite prístroj, aby sa odpojil kefový valec, a znovu ho spustíte pomocou prepínača napájania/vyberania.

Štetec sa neotáča.

- Okamžite vypnite vysávač. Pred opätovným vysávača odstráňte prípadné zablokovanie. Uistite sa, že ručný vysávač je dostatočne naklonený dozadu, aby sa mohol zacvaknúť kefový valec. Ak sa kefový valec stále neotáča, kontaktujte zákaznícky servis.
- Ak má podlahová hubica svetlá a tie nesvietia, je problém s prepojením medzi ručným vysávačom, tyčou a hubicou. Skúste tieto časti odpojiť a znovu pripojiť. Ak sa svetlomety stále nerozsvietia, kontaktujte zákaznícky servis.

Vysávač sa sám vypne.

Existuje niekoľko možných príčin samovoľného vypnutia vysávača vrátane zablokovania, problémov s batériou a prehriatia. Ak sa vysávač sám vypne, vykonajte nasledujúce kroky:

1. Zapnite vysávač a skontrolujte kontrolky batérie umiestnené na ručnej časti vysávača. Ak je potrebné dobíjanie, pripojte batériu, keď je vysávač vo vypnutej polohe.
2. Vyprázdňte zásobník na prach a vyčistite filtre (pozri časti Vyprázdnenie zásobníka na prach a Čistenie filtrov).
3. Skontrolujte prútk, príslušenstvo a vstupné otvory a odstráňte prípadné upchatia.
4. Nechajte jednotku a batériu chladnúť aspoň 45 minút, kým sa nevrátia na izbovú teplotu.
5. Reštartujte pomocou prepínača napájania/vypínača.

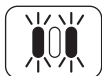
POZNÁMKA: Ak vysávač stále nefunguje správne, kontaktujte zákaznícky servis.

Kontrolky indikátora batérie na ručnom vysávači blikajú.

- Spodná kontrolka LED bliká (obr. A): Batériu je potrebné nabiť.
- Horná a dolná LED kontrolka blikajú (obr. B): Teplota batérie nie je optimálna, preto je nabíjanie dočasne pozastavené. Nechajte batériu pripojenú a nabíjanie sa čoskoro obnoví.
- Ak blikajú 2 horné alebo 2 dolné kontrolky LED obr. C, obr. D), zavolajte zákaznícky servis.



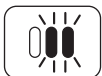
Obr. A



Obr. B



Obr. C



Obr. D



SLOVENČINA

Ilustrácie sa môžu líšiť od skutočného produktu. Neustále sa snažíme zlepšovať naše výrobky, preto sa špecifikácie uvedené v tomto dokumente môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

FLEXOLOGY a SHARK sú registrované ochranné známky spoločnosti SharkNinja Operating LLC.

VYTLAČENÉ V ČÍNE

FRANÇAIS

Les illustrations peuvent être différentes du produit réel. Nous nous efforçons constamment d'améliorer nos produits ; par conséquent, les spécifications contenues dans ce manuel peuvent être modifiées sans préavis.

FLEXOLOGY et SHARK est une marque déposée d'Euro-Pro Europe Limited.

IMPRIMÉ EN CHINE

ESPAÑOL

Las ilustraciones podrán diferir del producto real. Nos esforzamos continuamente para mejorar nuestros productos, por lo tanto, las especificaciones incluidas en la presente guía están sujetas a cambios sin aviso previo.

FLEXOLOGY y SHARK es una marca comercial registrada de Euro-Pro Europe Limited.

IMPRESO EN CHINA

DEUTSCH

Die Abbildungen können vom tatsächlichen Produkt abweichen. Im ständigen Bemühen um die fortlaufende Verbesserung unserer Produkte behalten wir uns Änderungen der hierin enthaltenen Spezifikationen ohne Ankündigung vor.

FLEXOLOGY und SHARK sind eingetragene Marken von SharkNinja Operating LLC.

GEDRUCKT IN CHINA

DANSK

Illustrationer kan variere fra det faktiske produkt. Vi bestræber os hele tiden på at forbedre vores produkter, hvorfor specifikationerne i denne manual kan blive ændret uden varsel.

FLEXOLOGY og SHARK er et registreret varemærke tilhørende Euro-Pro Europe Limited.

TRYKT I KINA

ITALIANO

Le illustrazioni potrebbero differire dal prodotto effettivo. Ci impegniamo costantemente al fine di migliorare i nostri prodotti; pertanto, le specifiche descritte nel presente documento possono essere soggette a modifica senza preavviso.

FLEXOLOGY e SHARK è un marchio registrato di Euro-Pro Europe Limited.

STAMPATO IN CINA

NEDERLANDS

Afbeeldingen kunnen afwijken van het daadwerkelijke product. Wij streven er constant naar om onze producten te verbeteren; daarom zijn de specificaties in dit document onderhevig aan wijzigingen zonder voorafgaande kennisgeving.

FLEXOLOGY en SHARK is een geregistreerd handelsmerk van Euro-Pro Europe Limited.

GEDRUKT IN CHINA

NORSK

Bilder kan avvike fra det faktiske produktet. Vi tilstreber kontinuerlig å forbedre produktene våre; derfor kan spesifikasjonene heri bli endret uten videre varsel.

FLEXOLOGY og SHARK er et registrert varemerke som tilhører Euro-Pro Europe Limited.

TRYKKET I KINA

SUOMI

Kuvat saattavat näyttää erilaiselta kuin varsinainen tuote. Pyrimme jatkuvasti parantamaan tuotteitamme. Siksi tässä annetut tiedot voivat muuttua milloin tahansa ilman erillistä ilmoitusta. Shark® on Euro-Pro Europe Limitedin rekisteröity tavaramerkki.

FLEXOLOGY ja SHARK on SharkNinja Operating LLC:n rekisteröity tavaramerkki.

PAINETTU KIINASSA

SVENSKA

Det som visas på bilderna kan skilja sig från den faktiska produkten. Vi strävar ständigt efter att förbättra våra produkter och därför kan specifikationerna i detta dokument ändras utan föregående meddelande.

FLEXOLOGY och SHARK är ett registrerat varumärke som tillhör Euro-Pro Europe Limited.

TRYCKT I KINA

**SharkNinja Europe Ltd,
1st/2nd
Floor Building 3150,
Thorpe Park, Century Way,
Leeds, England,
LS15 8ZB
www.sharkclean.co.uk**

**SharkNinja Germany GmbH,
Rotfeder-Ring 9,
60327 Frankfurt am Main,
Germany
www.sharkclean.eu**